

Guovdageainnu suohkan / Kautokeino kommune
ČOAHKKINPROTOKOLLA
Suohkanstivra

Čoahkkinnbáiki: Loan̄kogiella.	Čoahkkindáhton: 06.10.16	Áigi: 09:00 – 17:30
--	---	-------------------------------

Suohkanstivrra miellahtut válgaáigodagas 2015 – 2019:

BB: Johan Vasara Inger Marit Bongo Marit Karlsen Isak Mathis Buljo Mikkel Ailo Gaup	JSL: Anders S. Buljo Hans Ole N. Eira Ol Johan Gaup Henrik A. Sara Inga Maybritt Bongo	GDL: Hans Isak Olsen Isak Mathis O. Hætta Ellen Anete Hætta Inger Lise Singer
SáL: Klemet Erland Hætta Ellen J. Sara Eira	G: Anton Dahl Ann-Catharina A. Lango	O: Mikkel Isak J. Eira

Viiban:

Miellahtut: Inga Maybritt Bongo (JSL) Ann-Catharina A. Lango (G) Mikkel Isak J. Eira (O)	Várrelahtut: Nils Henrik P. Sara (JSL) Isak Ole J. Hætta (G) Nils H. Henriksen (O)
--	--

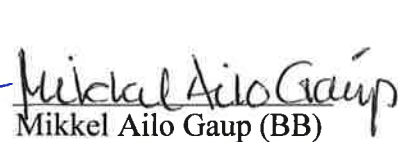
Earát:

Rádddeolmmái: Kent Valio Čáli: Berit Solveig Bals VEFIK IKS: Ii oktage.	Dulka: Kirsten Ellen Marie Hætta. Dulka: Mikkel Magnus Utsi.
--	---

Meannuduvvon áššit: 39/16 – 46/16

VUOLLÁIČÁLLIT:

Min vuolláičállosiid bokte mii dáhkidit ahte čoahkkingirji lea seamma go dat mii mearriduvvui čoahkkimis.

 Johan Vasara (BB)  Mikkel Ailo Gaup (BB)  Ellen Anete Hætta (GDL)

Čoahkkinprotokolla kopiiija sáddejuvvo:

Suohkanstivrra + 1. varrelahtuide, rádddeolbmái, stabajođ. , dárkkistanlávdegoddái, vuorasiidráddái, doaimmashehttejuvvon ráddái, VEFIK IKS, KUSEK IKS, media.

Guovdageainnu suohkan / Kautokeino kommune

ČOAHKKINGIRJI

Lávdegoddi
Suohkanstivrračoahkkin

Čoahkkindáhtton
06.10.16

Suohkansivra doalai čoahkkima 06.10.16 Loankogielas. Gohččun lei sáddejuvvon suohkanstivrra áirasiidda ja kopijja 1. várreláhtuide. Čoahkkin lei almmuhuvvon Altapostenis ja Ávviris ja suohkana ruovttusiiddus: www.kautokeino.kommune.no.

Sátnejodiheaddji sávan buohkaide bures boahdin čoahkkimii. Dasto atti sáni NAV Finnmarkku direktievrii Nina Haugen. Son muitalii NAV Finnmarkku rievdadusaidda birra.

Nammačuorvun:

Sátnejodiheaddji Johan Vasara čuorvvui namaidda.

Gohččuma dohkkeheapmi:

Gohččun dohkkehuvvui ovttajienalaččat. Čoahkkin álggahuvvui lobálaččat.

Dohkkehit áššelistu:

Áššelistu dohkkehuvvui ovttajienalaččat čuovvovaš rievdadusaiguin:

- ášši 43/16 meannuduvvo vuosttáš áššiin.
- ášši 44/66 váldo eret.

Válljet protokolla vuolláičállit:

Mikkel Ailo Gaup (BB) ja Ellen Anete Hætta (GDL) válljejuvvuiga ovttas sátnejodiheddjiin protokolla vuolláičállit.

Praktihkalaš diehtu :

Suohkanstivra borai lunšša Thon Hotel Kautokeino.

Referáhtat:

Ovdagoddi lea geavahan suohkanlága § 13 Haste paragraf čuovvovaš áššiide:

1. Ovdagoddeášši 32/16 Válljet protokolla vuolláičálliid KST protokolla 16.06.16.
2. Ovdagoddeášši 33/16 5. doavttirvirgevuoddu

Virgelobit:

Anton Dahl (G) oaččui virgelobi dii. 15:50 rájes, go ášši 42/16 meannuduvvui. Son ii lean mielde meannudeamen áššiidda 42/16, 45/16 ja 46/16.

Jearaldagat:

Isak Ole J. Hætta (G) buvttii gažaldaga Báktehárjji ortnegisdoallama birra. Sátnejodiheaddji vástidii jearaldaga.

ÁŠŠELISTU

Áššenr.	Sisdoallu:
PS 39/16	Buŕeahttamudden 2016 - golgotmánnu
PS 40/16	Rehketdoallu 2. tertiála 2016
PS 41/16	Máze mánáidgárdevirggi čielgadeapmi.
PS 42/16	Vidat skuvlabeaivi smávvaskuvladásis.
PS 43/16	NAV sámi perspektiivvas.
PS 44/16	Politihkalaš váldesirdinnjuolggadus - lasáhus. - Váldo eret.
PS 45/16	Stuoradiggeválga ja sámediggeválga 2017.
PS 46/16	Suohkana divadat 2017.

BUŠEAHTTAMUDDEN 2016 - GOLGGOTMÁNNU**Mearrádusevttohus:****Čuovvovaš muddemat dahkkojit doaibmabušeahas 2016:**

Oasusvuoitu Ymber AS'as reduserejuvvo 0 ruvdnui	600 000 ru.
Lassi rámmadoarjja 2016 – sisaboahu lassána	-528 000 ru.
Bálvalusdivvagat 110-guovddážii	196 000 ru.
Opmodatvearru	600 000 ru
Dearvvašvuoda ja fuolahusovttadat	2 500 000 ru
Vuoitodienas Gjensidige Forsikring ASA	-191 000 ru.
Liisenbiillat	740 000 ru.
Disposišuvdnafoanddas váldo ruhta	-3 917 000 ru.
Sirdit doaibmabušeahas ruđa investerenušehtti	150 000 ru

Čuovvovaš muddemat dahkkojit investerenušeahas 2016:

Sirdit geavakeahces loanaid čáhcerusttegiin	600 000 ru.
Sirdit geavakeahces loanaid ođđa ráidnenrusttegiidda	- 600 000 ru
Oasttit ođđa biilla	150 000 ru
Sirdit doaibmabušeahas investerenušehtti	- 150 000 ru.

Ekonomiijalávdegotti meannudeapmi:

Jodiheaddji ovddidii mearrádusevttohusa.

Mearrádusevttohus dohkkehuvvui ovttaijenalaččat.

Ekonomiija lávdegotti mearrádus, ovttaijen.**Čuovvovaš muddemat dahkkojit doaibmabušeahas 2016:**

Oasusvuoitu Ymber AS'as reduserejuvvo 0 ruvdnui	600 000 ru.
Lassi rámmadoarjja 2016 – sisaboahu lassána	-528 000 ru.
Bálvalusdivvagat 110-guovddážii	196 000 ru.
Opmodatvearru	600 000 ru
Dearvvašvuoda ja fuolahusovttadat	2 500 000 ru
Vuoitodienas Gjensidige Forsikring ASA	-191 000 ru.
Liisenbiillat	740 000 ru.
Disposišuvdnafoanddas váldo ruhta	-3 917 000 ru.
Sirdit doaibmabušeahas ruđa investerenušehtti	150 000 ru

Čuovvovaš muddemat dahkkojit investerenušeahas 2016:

Sirdit geavakeahces loanaid čáhcerusttegiin	600 000 ru.
Sirdit geavakeahces loanaid ođđa ráidnenrusttegiidda	- 600 000 ru
Oasttit ođđa biilla	150 000 ru
Sirdit doaibmabušeahas investerenušehtti	- 150 000 ru.

Ovdagotti meannudeapmi:

Ovdagotti oktasaš rievdadanevttohus 2016 doaibmabušehtti:

Liisenbiillat kr. 740 000 - sihkkojuvvo eret.
Abonnemeantadivat heahtefierpmádat terminálat kr. 164 000.

Ovdagotti oktasaš rievdadusevttohus mearriduvvui ovttajienalaččat.

Sátnejodiheaddji ovddidii mearrádusevttohusa oktan dohkkehuvvon rievdadusaiguin.
Mearrádusevttohus rievdadusaiguin dohkkehuvvui ovttajienalaččat.

Ovdagotti mearrádusevttohus, ovttajien.

Čuovvovaš muddemat dahkkojit doaibmabušehtas 2016:

Oasusvuoitu Ymber AS'as sihkkojuvvo	600 000 ru.
Lassi rámmadoarjja 2016 – sisaboahu lassána	-528 000 ru.
Bálvalusdivvagat 110-guovddáži	196 000 ru.
Opmodatvearru	600 000 ru
Dearvvašvuoda ja fuolahusossodat	2 500 000 ru
Vuoitodienas Gjensidige Forsikring ASA	-191 000 ru.
Abonnemeantadivvagat heahtefierpmádat terminálat	164 000 ru.
Disposišuvdnafoanddas váldo ruhta	-3 341 000 ru.
Sirdit doaibmabušehtas ruđa investerenbušehtti	150 000 ru

Čuovvovaš muddemat dahkkojit investerenbušehtas 2016:

Sirdit geavakeahtes loanaid čáhcerusttegiin	-600 000 ru.
Sirdit geavakeahtes loanaid odđa ráidnenrusttegiidda	600 000 ru
Oasttit odđa biilla	150 000 ru
Sirdit doaibmabušehtas investerenbušehtti	- 150 000 ru.

Suohkanstivrra meannudeapmi:

Sátnejodiheaddji ovddidii ovdagotti mearrádusevttohusa.
Ovdagotti mearrádusevttohus dohkkehuvvui ovttajienalaččat.

Suohkanstivrra mearrádus, ovttajien.

Čuovvovaš muddemat dahkkojit doaibmabušehtas 2016:

Oasusvuoitu Ymber AS'as sihkkojuvvo	600 000 ru.
Lassi rámmadoarjja 2016 – sisaboahu lassána	-528 000 ru.
Bálvalusdivvagat 110-guovddáži	196 000 ru.
Opmodatvearru	600 000 ru
Dearvvašvuoda ja fuolahusossodat	2 500 000 ru
Vuoitodienas Gjensidige Forsikring ASA	-191 000 ru.
Abonnemeantadivvagat heahtefierpmádat terminálat	164 000 ru.
Disposišuvdnafoanddas váldo ruhta	-3 341 000 ru.
Sirdit doaibmabušehtas ruđa investerenbušehtti	150 000 ru

Čuovvovaš muddemat dahkkojit investerenbušehtas 2016:

Sirdit geavakeahtes loanaid čáhcerusttegiin	-600 000 ru.
Sirdit geavakeahtes loanaid odđa ráidnenrusttegiidda	600 000 ru
Oasttit odđa biilla	150 000 ru
Sirdit doaibmabušehtas investerenbušehtti	- 150 000 ru.

Mearrádusevttohus:

Suohkanstivra dohkkeha 2. tertiála 2016 rehketdoalu.

Ekonomiijalávdegotti meannudeapmi:

Jodiheadji ovddidii mearrádusevttohusa.
Mearrádusevttohus dohkkehuvvui ovttajienalaččat.

Ekonomiijalávdegotti mearrádus, ovttajien.

Suohkanstivra dohkkeha 2. tertiála 2016 rehketdoalu.

Ovdagotti meannudeapmi:

Sátnejodiheadji ovddidii mearrádusevttohusa.
Mearrádusevttohus dohkkehuvvui ovttajienalaččat.

Ovdagotti mearrádusevttohus, ovttajien.

Suohkanstivra dohkkeha 2. tertiála 2016 rehketdoalu.

Suohkanstivrra meannudeapmi:

Sátnejodiheadji ovddidii ovdagotti mearrádusevttohusa.
Ovdagotti mearrádusevttohus dohkkehuvvui ovttajienalaččat.

Suohkanstivrra mearrádus, ovttajien.

Suohkanstivra dohkkeha 2. tertiála 2016 rehketdoalu.

Mearrádusevttohus:

Suohkanstivra čujuha politihkalaš delegašuvdnanjuolgadusaide ráđdeolbmá válldi birra ja deattuha ráđdeolbmá válldi mearridit resursadárbbuid guoskevaš jagi bušeahhtarámmaid siskkobealde, ja nu ahte dat lea lágaid ja njuolgadusaid mielde. Dat guoská maid Máze mánáidgárddi virggiide.

Ovdagotti meannudeapmi:

Oktasaš evttohus GDL/SáL Klemet Erland Hætta (SáL) bokte.

Čujuhuvvo:

§ 6. Kommunestyre og fylkesting.

Kommunestyret og fylkestinget er de øverste kommunale og fylkeskommunale organer. De treffer vedtak på vegne av kommunen eller fylkeskommunen så langt ikke annet følger av lov eller delegasjonsvedtak.

Ja nanne doallama 50% assistentavirggi Máze mánáidgárddis, čállon mearrádussan juovlamánu 17. beaivvi 2015 Guovdageainnu suohkanstivra ášši 36/15 “Ekonomiijaplána 2016-2019 oktan doaibmaprográmmain ja jahkebušeahtta 2016”.

Sátnejodiheaddji ovddidii mearrádusevttohusa.

Jienasteamis biddjoje evttohusat nubbi nuppi vuostá.

GDL/SÁL oktasaš evttohus oaččui 2 jiena ja mearrádusevttohus oaččui 3 jiena.

Ovdagotti mearrádusevttohus, 3 jiena 2 jiena vuostá:

Suohkanstivra čujuha politihkalaš delegašuvdnanjuolggadusaide ráđđeolbmá válldi birra ja deattuha ráđđeolbmá válldi mearridit resursadárbbuid guoskevaš jagi bušeahttarámmaid siskkobealde, ja nu ahte dat lea lágaid ja njulggadusaid mielde. Dat guoská maid Máze mánáidgárddi virggiide.

Suohkanstivrra meannudeapmi:

Oktasaš evttohus SÁL/GDL/O/G Klemet Erland Hætta (SÁL) bokte:

Kommunestyret og fylkestinget er de øverste kommunale og fylkeskommunale organer. De treffer vedtak på vegne av kommunen eller fylkeskommunen så langt ikke annet følger av lov eller delegasjonsvedtak.

Ja nanne doallama 50% assistentavirggi Máze mánáidgárddis, čállon mearrádussan juovlamánu 17. beaivvi 2015 Guovdageainnu suohkanstivra ášši 36/15 “Ekonomiijaplána 2016-2019 oktan doaibmaprogrammain ja jahkebušeahtta 2016”.

Sátnejodiheaddji ovddidii ovdagotti mearrádusevttohusa.

Jienasteapmi:

Oktasaš evttohus SÁL/GDL/O/G Klemet Erland Hætta (SÁL) bokte gopmánii 10 jienain 9 jiena vuostá.

Ovdagotti mearrádusevttohus dohkkehuvvui ovttajienalaččat.

Suohkanstivrra mearrádus, ovttajien.

Suohkanstivra čujuha politihkalaš delegašuvdnanjuolggadusaide ráđđeolbmá válldi birra ja deattuha ráđđeolbmá válldi mearridit resursadárbbuid guoskevaš jagi bušeahttarámmaid siskkobealde, ja nu ahte dat lea lágaid ja njulggadusaid mielde. Dat guoská maid Máze mánáidgárddi virggiide.

VIÐAT SKUVLABEAIVI SMÁVVASKUVVLADÁSIS.**Mearrádusevttohus:**

Doalahit 4 beaivvi oahpahusa 1.- 4.kehkkiiide, go dat lea pedagogalaččat bealuštahti oahpahuslága láhkaásahusa § 1-6 ja oahpahuslága § 2-2 ektui, ja maiddá sáhtá dan ortnega bealuštit duhtanbohtosiid ja skuvla vásáhusaid ektui.

Ovdagotti meannudeapmi:

Oktasaš evttohus BB/JSL Johan Vasara (BB) bokte.

Suohkanstivra bivdá hálldahusa čielggadit váikkuhusaid mat bohtet das jus Guovdageainnu suohkanstivra manná ruovttuluotta 5-beaivásaš skuvlavahkkui 1. – 4. Cehkiide, erenoamážit mii guoská SFO-fálaldahkii, leaksoveahkkái ja eará beliide mat váikkuhit mánáid oahppamii ja váhnemiid árgabeaivái. Suohkanstivra bivdá ášši oktan čielggademiin ovddiduvvot suohkanstivrii juovlamánus.

Oktasaš evttohus BB/JSL Johan Vasara (BB) bokte dohkkehuvvui ovttajienalaččat.

Ovdagotti mearrádusevttohus, ovttajien.

Suohkanstivra bivdá hálldahusa čielggadit váikkuhusaid mat bohtet das jus Guovdageainnu suohkanstivra manná ruovttuluotta 5-beaivásaš skuvlavahkkui 1. – 4. Cehkiide, erenoamážit mii guoská SFO-fálaldahkii, leaksoveahkkái ja eará beliide mat váikkuhit mánáid oahppamii ja váhnemiid árgabeaivái. Suohkanstivra bivdá ášši oktan čielggademiin ovddiduvvot suohkanstivrii juovlamánus.

Suohkanstivrra meannudeapmi:

Anton Dahl (G) oaččui virgelobi ášši 42/16 vuolde.

Oktasaš evttohus BB/JSL Hans Ole Eira (JSL) bokte:

Suohkanstivra bivdá hálldahusa eambo čielggadit alternatiivvaid 4 dahje 5 beaivásaš skuvlavahkkuid 1.- 4. klássaide. Dán vuolde SAÁO fálaldahkii, leaksoveahkkái, oahppamii, mánáid oaiviliidda ja bajásšaddaneavttuide skuvlaortnet relašuvdnii. Suohkanstivra bivdá ášši oktan čielggademiin ovddiduvvot suohkanstivrii juovlamánus.

Oktasaš evttohus BB/JSL Hans Ole Eira (JSL) bokte dohkkehuvvui ovttajienalaččat.

Suohkanstivrra mearrádus, ovttajien.

Suohkanstivra bivdá hálldahusa eambo čielggadit alternatiivvaid 4 dahje 5 beaivásaš skuvlavahkkuid 1.- 4. klássaide. Dán vuolde SAÁO fálaldahkii, leaksoveahkkái, oahppamii, mánáid oaiviliidda ja bajásšaddaneavttuide skuvlaortnet relašuvdnii. Suohkanstivra bivdá ášši oktan čielggademiin ovddiduvvot suohkanstivrii juovlamánus.

Mearrádusevttohus:

Suohkanstivra mearrida ahte searvevuodas NAV`ain lea Guovdageainnu suohkanis ollislaš fokus sámezielat geavaheddjiide, kultuvrii ja eallinvuohká. Suohkanstivra mearrida ahte jus suohkaniidgaskasaš ovttasbargu NAV`ain šaddá áigeguovdil, eaktuda suohkan ahte ovttasbargu dáhpáhuvvá sámi regiovnnas.

Ovdagotti meannudeapmi 27.09.16:

Sátnejođiheaddji ovddidii mearrádusevttohusa.
Mearrádusevttohus dohkkehuvvui ovttajienalaččat.

Ovdagotti mearrádusevttohus, ovttajien. 27.09.16:

Suohkanstivra mearrida ahte searvevuodas NAV`ain lea Guovdageainnu suohkanis ollislaš fokus sámezielat geavaheddjiide, kultuvrii ja eallinvuohká. Suohkanstivra mearrida ahte jus suohkaniidgaskasaš ovttasbargu NAV`ain šaddá áigeguovdil, eaktuda suohkan ahte ovttasbargu dáhpáhuvvá sámi regiovnnas.

Ovdagotti meannudeapmi 03.10.16

Sátnejođiheaddji Johan Vasara (BB) evttohus:

Guovdageainnu suohkan – Kautokeino kommune čujuha Stueradiggediedáhussii *Stortingsmelding 33 NAV i en ny tid – for arbeid og aktivitet* ja digaštallanvuodui bargujoavkkus *myndig og løsningsdyktig NAV-kontor*. Guovdageainnu suohkana suohkanstivra addá dákkó bokte iežas gulaskuddancealkámuša.

Guovdageainnu suohkanstivra čujuha, ii fal ollislaččat, daid vuodđoláhkamearriduvvon geatnegasvuodaide mat stáhtas leat sihkkarastit sámeziela, kultuvrra ja servodateallima, sámelága mearrádusaide ahte sámeziela ja dárogiella leat ovttáárvosaš ja ovttadássásaš gielat ja gaskariikkalaš cealkámušaide ja konvenšuvnnaide, erenoamážiid daidda mat leat norgga lágas olmmošvuoigatvuođalágas § 2. Suohkanstivra cealká politihkalaččat ráddjejuvvon diehtovuođu vuodul. Gulaskuddancealkámuša ii ábut dan dihte ipmirdit danin ahte rádje dahje deavdá buot surggiin.

Suohkanstivra deattuha ahte Guovdageainnu suohkana álbmogis lea riekti oažžut ovttáárvosaš buori beassama bálvalusfálaldagaide NAV bokte, nu movt buot eará olbmot riikkas. Suohkanstivra deattuha viidasit daidda erenoamáš geatnegasvuodaide ja ovddasvástádussii mat almmolaš etáhtain sámeziela hálddašanguovllus leat bálvalit olbmot sámeziellii. Čadnon dasa, muhto maidai beroškeahtá das, berre Bargodepartementta, dás Bargo- ja čálgodirektoráhtta, nu movt suohkanat, rahčat addit buoremus vejolaš bálvalusfálaldaga ja dan láhkái sihkkarastit geavaheddjiide dohkálaš riektesihkkarvuoda ja obbalaččat buori vásáhusa dain bálvalusain máid lea biddjon hálddašit. Suohkanstivra deattuha viidasit ahte sámezielgelbbolašvuohta ja sámi kulturgelbbolašvuohta NAV:s lea ieš dat válđočoavdda NAV bálvalusaide viidát, erenoamážit dat ahte deaivvadit iežas gielas lea mearrideaddjin jus suohkana ássit galget obanassin ge beassat NAV bálvalusaide seammá dásis go ieža ássit riikkas. Jus dát vuodđogeaddgi ii leat sihkarastton báikkálaš NAV-kantuvrra bokte mii lea rabas, šaddá endorii digaštallat movt kvalitehta galgá buoriduvvon, nu movt bargujoavku “myndig og løsningsdyktig NAV-kontor” bovde.

Suohkanstivra garrasit moaitá dat regionaliserenmearkkaid mat bohtet, nu dehálaš bálvalusain máid NAV galgá doaimmahit, erenoamážit Finnmarkku gielalaš ja kultuvrralaš iešvuodaid dáfus ja daid stuora geográfalaš gaskkaid dáfus mat mis leat. Jus Bargodepartementta politihkalaš njunuštusat nanu ja čoavddusčeahpes NAV- kantuvrraid birra, mat galget addit fágalaš buriid bálvalusfálaldagaid, galget leat gustojeaddji, lea dasto mearrideaddjin ahte NAV lea Guovdageainnus otná bargoveagain, unnimus lágiin.

Suohkanstivra bivdá viidásit ahte direktoráhtta bealis ráhkaduvvojit čielga unnumušmihtoárvoštallamat, vuodđuduvvon gaskariikkalaš ja riikkalaš lágaid vuodul ja direktoráhta iežas mihttomeriid vuodul, kvalitatiiivvalaš buoriduvvon bálvalusfálaldaga birra, mas geahčada movt sámi ássiid galgá dustet ovttáárvosaččat geatnegasvuodaid ja vuoigatvuodaid dáfus NAV luhtte. Dán oktavuodas ferte erenoamážit árvvoštallat movt otná mearrádusat Álbmotveadjolágas, Sosiálabálvaluslágas ja eará lágain vástidit stáhta olmmošvuoigatvuoda geatnegasvuodaide earret eará mii guoská sihkkarastit sámi álbmoga rivttiid iežaset gillii ja iežaset kultuvrii, muhto maid dai dárbbu dahkat sierra doaibmajuid buhttet stáhtalaš boazologuvuolideamiproseassa, mii dahká stuora váikkuhusaid Guovdageainnu suohkanii.

Sátnejodiheadji Johan Vasara (BB) evttohus dohkkehuvvui ovttajienalaččat.

Ovdagotii mearrádusevttohus, ovttajien. 03.10.16.

Guovdageainnu suohkan – Kautokeino kommune čujuha Stueradiggediedáhussii *Stortingsmelding 33 NAV i en ny tid – for arbeid og aktivitet* ja digaštallanvuodui bargojoavkkus *myndig og løsningsdyktig NAV-kontor*. Guovdageainnu suohkana suohkanstivra addá dáikko bokte iežas gulaskuddancealkámuša.

Guovdageainnu suohkanstivra čujuha, ii fal ollislaččat, daid vuodđoláhkamearriduvvon geatnegasvuodaide mat stáhtas leat sihkkarastit sámegiela, kultuvrra ja servodateallima, sámelága mearrádusaide ahte sámegiella ja dárogiella leat ovttáárvosaš ja ovttadássásaš gielat ja gaskariikkalaš cealkámušaide ja konvenšuvnnaide, erenoamážiid daidda mat leat norgga lágas olmmošvuoigatvuodalágas § 2. Suohkanstivra cealká politihkalaččat ráddjejuvvon diehtovuodu vuodul. Gulaskuddancealkámuša ii ábut dan dihte ipmirdit danin ahte rádje dahje deavdá buot surggiin.

Suohkanstivra deattuha ahte Guovdageainnu suohkana álbmogis lea riekti oazžut ovttáárvosaš buori beassama bálvalusfálaldagaide NAV bokte, nu movt buot eará olbmot riikkas. Suohkanstivra deattuha viidásit daidda erenoamáš geatnegasvuodaide ja ovddasvástádussii mat almmolaš etáhtain sámegiela hálddašanguovllus leat bálvalit álbmot sámegillii. Čadnon dasa, muhto maid dai beroškeahtá das, berre Bargodepartementta, dás Bargo- ja čálgodirektoráhtta, nu movt suohkanat, rahčat addit buoremus vejolaš bálvalusfálaldaga ja dan láhkái sihkkarastit geavaheddjiide dohkálaš riektesihkkarvuoda ja obbalaččat buori vásáhusa dain bálvalusain máid lea biddjon hálddašit. Suohkanstivra deattuha viidásit ahte sámegielgelbbolašvuolta ja sámi kulturgelbbolašvuolta NAV:s lea ieš dat válđočoavdda NAV bálvalusaide viidát, erenoamážit dat ahte deaivvadit iežas gielas lea mearrideaddjin jus suohkana ássit galget obanassin ge beassat NAV bálvalusaide seammá dásis go ieža ássit riikkas. Jus dát vuodđogeađgi ii leat sihkarastton báikkálaš NAV-kantuvrra bokte mii lea rabas, šaddá endorii digaštallat movt kvalitehta galgá buoriduvvon, nu movt bargojoavku “myndig og løsningsdyktig NAV-kontor” bovde.

Suohkanstivra garrasit moaitá dat regionaliserenmearkkaid mat bohtet, nu dehálaš bálvalusain máid NAV galgá doaimmahit, erenoamážit Finnmarkku gielalaš ja kultuvrralaš iešvuodaid dáfus ja daid stuora geográfalaš gaskkaid dáfus mat mis leat.

Jus Bargodepartementta politihkalaš njunuštusat nanu ja čoavddusčeahpes NAV- kantuvrraid birra, mat galget addit fágalaš buriid bálvalusfálaldagaid, galget leat gustojeaddji, lea dasto mearrideaddjin ahte NAV lea Guovdageainnus otná bargoveagain, unnimus lágiin.

Suohkanstivra bivdá viidásit ahte direktoráhtta bealis ráhkaduvvojit čielga unnumušmihtoárvoštallamat, vuodđuduvvon gaskariikkalaš ja riikkalaš lágaid vuodul ja direktoráhta iežas mihttomeriid vuodul, kvalitatiiivvalaš buoriduvvon bálvalusfálaldaga birra, mas geahčada movt sámi ássiid galgá dustet ovtaárvosáččat geatnegasvuodaid ja vuoigatvuodaid dáfus NAV luhtte. Dán oktavuodas ferte erenoamážit árvoštallat movt otná mearrádusat Álbmotveadjolágas, Sosiálabálvaluslágas ja eará lágain vástidit stáhta olmmošvuoigatvuoda geatnegasvuodaide earret eará mii guoská sihkkarastit sámi álbmoga rivttiid iežaset gillii ja iežaset kultuvrii, muhto maid dai dárbbu dahkat sierra doaibmabijuid buhttet stáhtalaš boazologuvuolideamiproseassa, mii dahká stuora váikkuhusaid Guovdageainnu suohkanii.

Suohkanstivrra meannudeapmi:

Ovdagoddi lea buktán mearrádusevttohusa dán áššái 2 geardde. Álggos 27.09.16 ja fas 03.10.16, mii molsu dan vuosttáš mearrádusevttohusa.

Klemet Erland Hætta (SáL) evttohus:

Guovdageainnu suohkan šálloša ahte NAV, mii lea stádalaš orgána, ii nagot deavdit ja čuovvut norgga lága sámegiela geavaheddjiid ektui, go ii fála nohka buorre sámegiela bálvalusaid iežas geavaheddjiide. Guovdageainnu suohkan čujuha Sámedikki láhkii ja eará sámi riektedilálašvuodaide (Sameloven) ja bivdá ahte NAV, ođasmahttinbarggus, vuhtiiváldá sámavuoda Lov om Sametinget ja eará sámi riektedilálašvuodaid (Sameloven) mielde.

Inger Marit Bongo (BB) evttohus:

Suohkanstivra moaitá garrasit ahte sámegielfálaldat mii lea NAV oktavuodaguovddážis sirdo Guovdageainnus Romsii. Lea lunddolaš lokaliseret dán bálvalusa sámi čoahkkoguvlui Guovdageidnui gos leat eanemus sámegiela geavaheaddjit. Rekruteret bargit geain lea sámegiela- ja kulturgelbbolašvuota lea maid mearkkašahtti álkit sámi suohkanis. Jus goassege galgá lokaliseret NAV Sápmi Guovdageidnui, leat dát buorit ákkat dasa.

Jienasteapmi:

Klemet Erland Hætta (SáL) evttohus dohkkehuvvui ovttajienalaččat.
Inger Marit Bongo (BB) evttohus dohkkehuvvui ovttajienalaččat.

Sátnejodiheaddji ovddidii ovdagotti evttohusa beaiváduvvon 03.10.16 dohkkehuvvon rievdadusaiguin. Ovdagotti evttohus 03.10.16 oktan rievdadusaiguin dohkkehuvvui ovttajienalaččat.

Suohkanstivrra mearrádus, ovttajien.

Guovdageainnu suohkan – Kautokeino kommune čujuha Stuoradiggediedáhussii *Stortingsmelding 33 NAV i en ny tid – for arbeid og aktivitet* ja digaštallanvuodui bargujoavkkus *myndig og løsningsdyktig NAV-kontor*. Guovdageainnu suohkana suohkanstivra addá dáikko bokte iežas gulaskuddancealkámuša.

Guovdageainnu suohkanstivra čujuha, ii fal ollislaččat, daid vuodđoláhkamearriduvvon geatnegasvuodaide mat stáhtas leat sihkkarastit sámegiela, kultuvrra ja servodateallima, sámelága mearrádusaide ahte sámegiella ja dárogiella leat ovtaárvosáš ja ovttaássásaš gielat ja gaskariikkalaš cealkámušaide ja konvenšuvnnaide, erenoamážiid daidda mat leat norgga lágas olmmošvuoigatvuodalágas § 2. Suohkanstivra cealká politihkalaččat ráddjejuvvon diehtovuodu vuodul. Gulaskuddancealkámuša ii ábut dan dihte ipmirdit danin ahte rádje dahje deavdá buot surggiin.

Guovdageainnu suohkan šálloša ahte NAV, mii lea stádalaš orgána, ii nagot deavdit ja čuovvut norgga lága sámegielat geavaheddjiid ektui, go ii fála nohka buorre sámegielat bálvalusaid iežas geavaheddjiide. Guovdageainnu suohkan čujuha Sámedikki láhkii ja eará sámi riektedilálašvuodaide (Sameloven) ja bivdá ahte NAV, ođasmahttinbarggus, vuhtiiváldá sámevuoda Lov om Sametinget ja eará sámi riektadilálašvuodaid (Sameloven) mielde.

Suohkanstivra deattuha ahte Guovdageainnu suohkana álbmogis lea riekti oažžut ovttáárvosaš buori beassama bálvalusfálaldagaide NAV bokte, nu movt buot eará olbmot riikkas. Suohkanstivra deattuha viidásit daidda erenoamáš geatnegasvuodaide ja ovddasvástádussii mat almmolaš etáhtain sámegiela hálddašanguovllus leat bálvalit álbmot sámegillii. Čadnon dasa, muhto maidai beroškeahtá das, berre Bargodepartementta, dás Bargo- ja čálgodirektoráhtta, nu movt suohkanat, rahčat addit buoremus vejolaš bálvalusfálaldaga ja dan láhkái sihkkarastit geavaheddjiide dohkálaš riektesihkkarvuoda ja obbalaččat buori vásáhusa dain bálvalusain máid lea biddjon hálldašit. Suohkanstivra deattuha viidásit ahte sámegielgelbbolašvuodta ja sámi kulturgelbbolašvuodta NAV:s lea ieš dat váldočoavdda NAV bálvalusaide viidát, erenoamážit dat ahte deaivvadit iežas gielas lea mearrideaddjin jus suohkana ássit galget obanassin ge beassat NAV bálvalusaide seammá dásis go ieža ássit riikkas. Jus dát vuodđogeaddgi ii leat sihkarastton báikkálaš NAV-kantuvrra bokte mii lea rabas, šaddá endorii digaštallat movt kvalitehta galgá buoriduvvon, nu movt bargojoavku “myndig og løsningsdyktig NAV-kontor” bovde.

Suohkanstivra moaitá garrasit ahte sámegiel-fálaldat mii lea NAV oktavuodaguovddážiis sirdo Guovdageainnus Romsii. Lea lunddolaš lokaliseret dán bálvalusa sámi čoahkkoguvlui Guovdageidnui gos leat eanemus sámegielat geavaheadjit. Rekruteret bargit geain lea sámegiel- ja kulturgelbbolašvuodta lea maid mearkkašahtti álkit sámi suohkanis. Jus goassege galgá lokaliseret NAV Sápmi Guovdageidnui, leat dát buorit ákkat dasa.

Suohkanstivra garrasit moaitá dat regionaliserenmearkkaid mat bohtet, nu dehálaš bálvalusain máid NAV galgá doaimmahit, erenoamážit Finnmarkku gielalaš ja kultuvrralaš iešvuodaid dáfus ja daid stuora geográfalaš gaskkaid dáfus mat mis leat. Jus Bargodepartementta politihkalaš njunuštusat nanu ja čoavddusčeahpes NAV- kantuvrraid birra, mat galget addit fágalaš buriid bálvalusfálaldagaid, galget leat gustojeaddji, lea dasto mearrideaddjin ahte NAV lea Guovdageainnus otná bargoveagain, unnimus lágiin.

Suohkanstivra bivdá viidásit ahte direktoráhtta bealis ráhkaduvvojit čielga unnimusmihtoárvoštallamat, vuodđuduvvon gaskariikkalaš ja riikkalaš lágaid vuodul ja direktoráhta iežas mihttomeriid vuodul, kvalitatiivvalaš buoriduvvon bálvalusfálaldaga birra, mas geahčada movt sámi ássiid galgá dustet ovttáárvosaččat geatnegasvuodaid ja vuoigatvuodaid dáfus NAV luhtte. Dán oktavuodas ferte erenoamážit árvvoštallat movt otná mearrádusat Álbmotveadjolágas, Sosiálbálvaluslágas ja eará lágain vástidit stáhta olmmošvuoigatvuoda geatnegasvuodaide earret eará mii guoská sihkkarastit sámi álbmoga rivttiid iežaset gillii ja iežaset kultuvrii, muhto maidai dárbbu dahkat sierra doaibmajuid buhttet stáhtalaš boazologuvuolideamiproseassa, mii dahká stuora váikkuhusaid Guovdageainnu suohkanii.

Ášši váldo eret.

Mearrádusevttohus:

- A. Láhpoluoppal válgabiire heaittihuvvo sierra válgabiiren. Jienasteaddjit sirdojit Máze válgabiirii.
- B. Stuoradiggeválgga ja sámediggeválgga 2017 válgabeaivi mearriduvvo ná:
- Guovdageainnus, čakčamánu 11.beivvi 2017.
 - Mázes, čakčamánu 11.beivvi 2017.
- C. Suohkanstivra nammada ovdagotti válgastivran/sámeválgastivran stuoradiggeválgii ja sámediggeválgii 2017. Suohkanstivra nammada dasa lassin čuovvovaš olbmuid válgastivrii/sámeválgastivrii sihkkarastit sohkabealálaš áirraslogu:
- 1) _____ (nissonolmmoš)
- 2) _____ (nissonolmmoš)
- 3) Válgastivrra jodiheaddjin válljet _____
- 4) Válgastivrra nubbinjodiheaddjin válljet _____
- D. Suohkanstivra delegere válgastivrii/sámeválgastivrii nammadit lahtuid ja várrelahtuid jienastanstivrraide, maidai jodiheaddji ja nubbinjodiheaddji jienastanstivrraide.
- E. Evttohasat Sámediggeválgga válgalisttuin lea seammá stáhtus go evttohasain Stuoradiggeválgga válgalisttuin, ja eai heive dan dihte bargat jienastanstivrrain dahje lea válgabargit válgalanjain.

Ovdagotti meannudeapmi:

Oktasaš evttohus ovdagottis:

Stuoradiggeválgga ja sámediggeválgga 2017 válgabeaivi mearriduvvo ná:

- Guovdageainnus, čakčamánu 10. ja 11.beivvi 2017.
- Mázes, čakčamánu 11.beivvi 2017.

Oktasaš evttohus ovdagottis dohkkehuvvui ovttajienalaččat.

Sátnejodiheaddji ovddidii ovdagotti evttohusa dohkkehuvvon rievdadusaiguin.

Ovdagotti evttohus rievdadusaiguin dohkkehuvvui ovttajienalaččat.

Ovdagotti mearrádusevttohus, ovttajien.

- A. Láhpoluoppal válgabiire heaittihuvvo sierra válgabiiren. Jienasteaddjit sirdojit Máze válgabiirii.
- B. Stuoradiggeválgga ja sámediggeválgga 2017 válgabeaivi mearriduvvo ná:
- Guovdageainnus, čakčamánu 10. ja 11.beaivvi 2017.
 - Mázes, čakčamánu 11.beaivvi 2017.
- C. Suohkanstivra nammada ovdagotti válgastivran/sámeválgastivran stuoradiggeválgii ja sámediggeválgii 2017. Suohkanstivra nammada dasa lassin čuovvovaš olbmuid válgastivrii/sámeválgastivrii sihkkarastit sohka bealálaš árraslogu:
- 1) _____ (nissonolmmoš)
2) _____ (nissonolmmoš)
- 3) Válgastivrra jodiheaddjin válljet _____
4) Válgastivrra nubbijodiheaddji válljet _____
- D. Suohkanstivra delegere válgastivrii/sámeválgastivrii nammat lahtuid ja várrelahtuid jienastanstivrraide, maid dai jodiheaddji ja nubbijodiheaddji jienastanstivrraide.
- E. Evttohasat Sámediggeválgga válgalisttuin lea seammá stáhtus go evttohasain Stuoradiggeválgga válgalisttuin, ja eai heive dan dihte bargat jienastanstivrrain dahje lea válgabargit válgalanjain.

Suohkanstivrra meannudeapmi:

Klemt Erland Hætta (SáL) evttohus:

Čuokkis C. Válgastivrii válljejuvvo Ellen J. Sara Eira ovdagottelahtu Klemt Erland Hætta sadjai.

Oktasaš evttohus BB/JSL Hans Ole Eira (JSL) bokte.

Čuokkis C:

- 3) Jodiheaddjin válljet sátnjodiheaddji Johan Vasara.
4) Nubbinjodiheaddjin válljet várresátnjodiheaddji Anders S. Buljo.

Nils H. Henriksen (O) evttohus:

Čuo. A. Láhpoluoppal biire dollo sierra biiren.

1. jienasteapmi:

Nils H. Henriksen (O) dohkkehuvvui ovttajienalaččat.

Maŋgel jienasteami buvtti Nils H. Henriksen lassievttohusa:
Válgabeaivi Láhpoluobbalis šaddá čakčamánu 11.beaivvi 2017.

Bodii jearaldat doallat joavkočoahkkima. Maŋŋel joavkočoahkkima mearridii sátnenjodiheaddji ahte jienastuvvo čuoggáid mielde doppe gosa leat bohtán rievdadusat ovdagotti mearrádusevttohusii.

2.jienasteapmi:

Čuo. A :

Nils H. Henriksen (G) goappašat evttohusat biddjoje ovdagotti mearrádusevttohus čuo. A vuostá. Nils H. Henriksen evttohusat ožžo 8 jiena ja ovdagotti mearrádusevttohus oaččui 10 jiena. Ovdagotti mearrádusevttohus čuo. A mearriduvvui 10 jienain 8 jiena vuostá.

Čuo. C :

Klemet Erland Hætta (SáB) evttohus dohkkehuvvui ovttajienalaččat.

B/JSL oktasaš evttohus Hans Ole Eira (JSL) bokte dohkkehuvvui ovttajienalaččat.

Dasto ovddidii sátnenjodiheaddji ovdagotti mearrádusevttohusa oktan mearriduvvon rievdadusaiguin mearriduvvot. Ovdagotti mearrádusevttohus oktan mearriduvvon rievdadusaiguin mearriduvvui ovttajienalaččat.

Maŋŋel meannudeami bodii jearaldat ahte lea got Nils H. Henriksen (G) evttohus maid suohkanstivra mearridii ovttajienalaččat 1.jienasteamis mii gusto.

Čielggadan dihte dán biddjui Nils H. Henriksena evttohus ovdagotti mearrádusevttohus čuo. A vuostá. Nils H. Henriksena evttohus oaččui 8 jiena ja ovdagotti mearrádusevttohus oaččui 10 jiena. Ovdagotti mearrádusevttohus čuokkis A mearriduvvui 10 jienain 8 jiena vuostá.

Suohkanstivrra mearrádus, ovttajien.

A. Láhpoluoppal válgabiire heaittihuvvo sierra válgabiiren. Jienasteaddjit sirdojit Máze válgabiirii.

B. Stuoradiggeválgga ja sámediggeválgga 2017 válgabeaivi mearriduvvo ná:

- Guovdageainnus, čakčamánu 10. ja 11.beaivvi 2017.
- Mázes, čakčamánu 11.beaivvi 2017.

C. Suohkanstivra nammada ovdagotti válgastivran/sámeválgastivran stuoradiggeválgii ja sámediggediggeválgii 2017. Suohkanstivra nammada dasa lassin čuovvovaš olbmuid válgastivrii/sámeválgastivrii sihkkarastit sohka bealálaš áirraslogu:

Válgastivrii välljejuvvo Ellen J. Sara Eira ovdagottelahtu Klemet Erland Hætta sadjái.

- 1) Válgastivrra jodiheaddjin välljet sátnenjodiheaddji Johan Vasara.
- 2) Válgastivrra nubbijodiheaddji välljet várresátnenjodiheaddji Anders S. Buljo.

D. Suohkanstivra delegere válgastivrii/sámeválgastivrii nammadit lahtuid ja várrelahtuid jienastanstivrraide, maid dai jodiheaddji ja nubbijodiheaddji jienastanstivrraide.

E. Evttohasat Sámediggeválgga válgalisttuin lea seammá stáhtus go evttohasain Stuoradiggeválgga válgalisttuin, ja eai heive dan dihte bargat jienastanstivrrain dahje lea válgabargit válgalanjain.

Mearrádusevttohus:

Divatgiha "Kommunale avgifter og gebyrer for 2017" mearriduvvo.

Ekonomiijalávdegotti meannudeapmi:

Jodiheaddji ovddidii mearrádusevttohusa.
Mearrádusevttohus dohkkehuvvui ovttajienalaččat.

Ekonomiijalávdegotti mearrádus, ovttajien:

Divatgiha "Kommunale avgifter og gebyrer for 2017" mearriduvvo.

Ovdagotti meannudeapmi:

Oktasaš evttohus BB/JSL Inger Marit Bongo (BB) bokte:

Lassin čuo. 17 Guovdageainnu ja Máze skuvlavisttit + mánáidgárddit.

c) Falástallanlatnja oktan dahje gárderuba haga láigohuvvo nuvtá mánáide ja nuoraide 16 jagi rádjai falástallanaktivitehtaide.

BB/JSL oktasaš evttohus mearriduvvui ovttajienalaččat.

Sátnejodiheaddji ovddidii ovdagotti evttohusa dohkkehuvvon rievdadusaiguin.
Ovdagotti evttohus rievdadusaiguin dohkkehuvvui ovttajienalaččat.

Ovdagotti mearrádusevttohus, ovttajien.

Divatgiha "Kommunale avgifter og gebyrer for 2017" mearriduvvo.

Lassin čuo. 17 Guovdageainnu ja Máze skuvlavisttit + mánáidgárddit.

c) Falástallanlatnja oktan dahje gárderuba haga láigohuvvo nuvtá mánáide ja nuoraide 16 jagi rádjai falástallanaktivitehtaide.

Suohkanstivrra meannudeapmi:

Oktasaš evttohus BB/JSL Inger Marit Bongo (BB) bokte.

Lassin čuo. 7:

Refušuvdna Hánnomaras ealáhusguovlu B1-B6, C1-C4, A1, A3:

Go juohká ealáhusviessosaji Hánnomaras ealáhusguovllus, refunderejuvvojit viessosadjerefušuvdna olggosgolut go hukse. Suohkanstivra delegere ovdagoddái ráhkadit njuolggadusaid viessosadjerefušuvdna olggosgoluid refunderemii go hukse govttolaš áiggi siskkobealde dan rájes go viessosadji lea juhkkovuvvon.

Isak Mathis O. Hætta (GDL) evttohus:

Čuo. 8. Čáhci 0 % lasiheapmi.

Čuo. 7. Hánnomaras ealáhusguovlu addo nuvtá sidjiide geat etablerejit 2017.

Jienasteapmi:

Isak Mathis O. Hætta (GDL) evttohus čuo 8: = Gopmánii 10 jienain 8 jiena vuosttá.
Isak Mathis O. Hætta (GDL) evttohus čuo.7: = Gopmánii 10 jienain 8 jiena vuosttá.
Oktasaš evttohus BB/JSI Inger Marit Bongo (BB) bokte. = Dohkkehuvvui ovttajienalaččat.

Sátnejodiheaddji ovddidii ovdagotti evttohusa dohkkehuvvon rievdadusaiguin.
Ovdagotti evttohus rievdadusaiguin dohkkehuvvui ovttajienalaččat.

Suohkanstivrra mearrádus, ovttajien.

Divatgiha "Kommunale avgifter og gebyrer for 2017" mearriduvvo.

Lassin čuo. 17 Guovdageainnu ja Máze skuvlavisttit + mánáidgárddit.

c) Falášállanlatnja oktan dahje gárderuba haga láigohuvvo nuvttá mánáide ja nuoraide 16 jagi rádjai falášállanaktivitehtaide.

Lassin čuo. 7:

Refušuvdna Hánnomaras ealáhusguovlu B1-B6, C1-C4, A1, A3:

Go juohká ealáhusviessosaji Hánnomaras ealáhusguovllus, refunderejuvvojit viessosadjerefušuvdna olggosgolut go hukse. Suohkanstivra delegere ovdagoddái ráhkadit njuolggadusaid viessosadjerefušuvdna olggosgoluid refunderemii go hukse govttolaš áiggi siskkobealde dan rájes go viessosadji lea juhkkjuvvon.